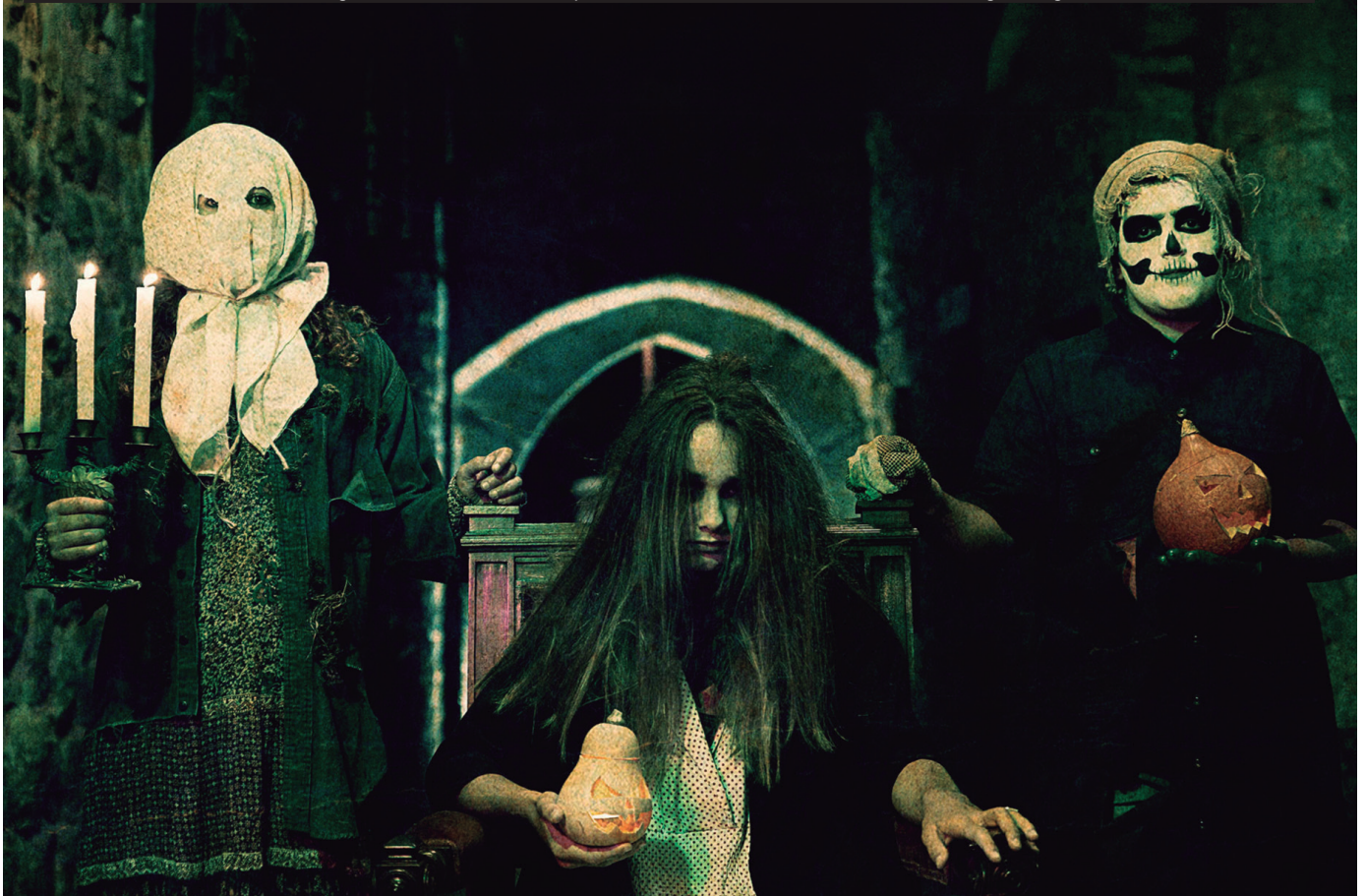


noaua

"GAU BELTZA, ZATOZ ONDO PASATZERA GAU BELTZA, BELDUR DENAK UXATZERA"

Urriaren 31n Gau Beltza iragarri da Usurbilen. Ospakizuna herri osora zabaltzeko ahalegina egin da aurturten / 10-14. or.

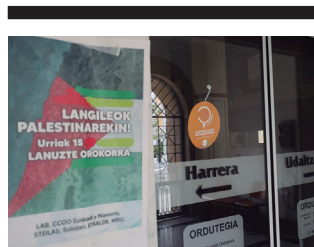


ARGAZKIA: TAUPA MUGIMENDUA



NOAUA

**Zaldibarko
Baterajotzean
izango dira Usurbilgo
gazte feministak** / 09



NOAUA

**Palestinaren
aldeko lanuzteak
jarraipen handia
izan zuen** / 16



NOAUA

**Orbeldik bi ekitaldi
iragarri ditu bere
hamargarren
urteurrenean** / 16



NOAUA

**Booktegi jaialdia
'Rupertorioa' izeneko
ikuskizunarekin
abiatuko da** / 22



USURBIL
O P T I K A

4 Urteko
Garantia

Interes
Gabeko
Finantzaketa

*Banketxeak
onartzean

Entzumen
azterketa

DOAN

Entzun
telebista

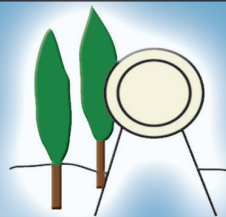
eta mugikorra
zure audifonoetan

**PILARIK
GABEKO**

TEKNOLOGIARIK
AURRERATUENA

943 37 02 69

ZUBIAURRENEA 10, USURBIL usurbiloptika@hotmail.com



**FUNERARIA
GONZALEZ**
EHORZTETXEA

munalurra 8, USURBIL

**OCASO, SANTALUCIA...IZANEZ GERO,
HERIOTZA GERTATZEN BADA,
DEITU ZUZENEAN GURE BULEGORA 24H,**
(edo aseguruari gure zerbitzuak eskatu).

MOMENTU LATZETAN DENETAZ ARDURATZEN GARA

943 36 21 63 (24H)

•BEILATOKI GUZTIAK: USURBIL, ERREKALDE... •ERRAUSKETAK



www.funerariagonzalez.es

José María Larburu
Garraiatzailea



LARBURU

gruarekin ere egiten dugu lan

Garraioak

Larzusta z/g. AGINAGA



943 36 17 35 • 651 703 237

Munalurrako ikasgela berriz zabalik

Hirugarrenez kaltetu eta konponketa lanetarako itxita egon ondoren, aste hasieran zabal-tzekoa zen Udala DYaren Munalurrako egoitzan kokaturiko ikasgela.

Duela urtebetetik egunero zabaltzen da, 08:00-22:00 artean. Aurrerantzean, ordea, bertara sartzeko giltza behar da. Sutegi udal liburutegian eskuratu ahal da eskaera orri bidez edo hura itxita dagoenean Udaltzaingoa. "Horrekin batera, araudi bat pres-tatuko du udalak, eta erabil-

tzaileei helarazi, giltza ematearekin batera. Ikasketa beharrak bukatutakoan soilik itzuli beharko da giltza".

Sutegi liburutegiaren ordutegia

- Astelehenetik ostiralera: 10:00-13:00 eta 16:00-19:30.
- Larunbatetan: 10:00-13:00.

Udaltzaingoaaren ordutegia

- Astelehenetik ostiralera: 07:30-21:00
- Larunbatetan: 09:00-21:00
- Igandetan eta jaiegunetan: itxita.



Munalurrako ikasgelan sartu ahal izateko, giltza beharko da aurrerantzean.

Garbigune mugikorra, Kalezarren

Atalluko Garbigunera joan ezin dutenei, zerbitzu hau gerturatzen dien Udalaren garbigune mugikorra Kalezarren eramango dute urriaren 23an eta bertan izango dute astebetetz. Bestalde, bi astero moduan, igande honetan, urriaren 26an bilduko dute berriz errefusa.

"Goazen kalera" ibilaldi osasungarria, Zubietan

Urriaren 28an izango da Zubietan, 10:30-12:00 artean, bertako frontoitik abiatuta. Herritar orok parte har dezake, ariketa fisikoaz gain, elkar zaintza eta belaunaldi arteko harremantzea sustatzen duen eta, beraz, Usurbil herri zain-tzailegoa bilakatzea bultzatzen duen dinamikan.

1972. urtean jaiotakoak abenduan elkartuko dira

Abenduaren 6an Patri jatetxean batuko dira. Izena emateko, 50 euro sartu behar dira (izen abizenak jarrita), ondorengo kontu korronte zenbakian: 3008 0148 6055 9364 1623 (Rural Kutxa). Izena emateko azken eguna, azaroak 30. Informazio gehiagorako edo zalantzak argitzeko: 649 008 980.

1957. urtekoak azaroaren 8an batuko dira Patrin

1957ko kintoen bazkaria azaroaren 8an izango da, Patri jatetxean. Izena emateko azken eguna urriaren 28a izango da eta horretarako 617 392 767 (Iñaki) edo 620 231 299 (Juan-txo) telefonoetako batera deitu behar da. Eguerdiko 13:00ean elkartuko dira Bor-daxto tabernan. Animatu!



TOKIKOM

Argitaratzailea:
Noaia Kultur Elkartea
Bordaberri 3, Eguzkitzaldea
20.170 Usurbil
943 360 321
elkartea@noaia.eus

Elkarteko lehendakaria:
Ugaitz Agirre.
Aldizkariko koordinatzailea:
Imanol Ubeda.
Kudeatzailea:
Alaitz Aizpurua.

Erredakzio Batzordea:
Aritz Lasarte, Asier Gonzalez de San Pedro, Imanol Ubeda.
Diseinua: Goiena.
Publizitate arduraduna:
Ane Ibargoien.

Tel.: 943-360 321
publizitatea@noaia.eus
Banatzailea:
Iban Maritxalar.
Lege Gordailua: SS-668-96.
ISSN: 1136-6818.

Tirada: 3.050 ale.
Imprimategia:
Antza inprimategia, Zirkuitu ibilbidea, 2. 20160 Lasarte-Oria.
Harremanetarako:
erredakzioa@noaia.eus



Gipuzkoako Foru Aldundia



Usurbilgo Udala

IRITZIA



ALAZNE ARRUTI

Fitosanitarioak

Hitza noizbait entzun izan dudanean, duela gutxi jakin dut fitosanitarioak zer diren. Ustez grekotik omen datorren phyto hitzak, landare esan nahi du. Eta beraz, landareen osasunari lotzen zaio kontzeptua.

Gaur egun, pestizida izenez ere ezagutzen dira, eta nekazaritza-laboreak eta landare-eremuak organismo kaltegarrietatik babesteko erabiltzen diren nahasteak edo substantzia aktiboak lirake. Jatorri kimiko zein organikoa izan dezakete, eta batez ere, ekoizpen eta errendimenduan eragina izan dezaketen izurriteen (intsektuak, onddoak, sasiak, bakterioak, akaroak, karraskariak, birusak...) aurka egiteko.

Zenbait lurralde eta txokotan, lehen sektorean oinarritutako industriaren gorakada, produktu hauetan oinarritu dela ulertzen nuen arren, ez nuen inguruan produktu hauen presentziaren inguruan hausnartu. Ezta etxean ere, baratza eta lursailak parez pare izanagatik.

Gurean, BOTIKAK hitza erabili izan da. Abereentzako zein lurra erein ostean jan nahi ditugunak tratatzeko izan. Eta, nahiz eta noizbait, senideren bat ilargira bidaiatzeko prest, buzo eta musukoa jantzita tomateak urdintzen ikusi izan dudanean, ez dut gerora tomateak jaterakoan arrisku edo arduratzeko moduko arazoirik sumatu. Baina inoiz ez da berandu.



"Fitosanitarioen erabilerarako oinarritzko ikastaroa egin berri dut". FRAISORO

Harritzekoa dirudien arren, esan dezaket, lege batzuei esker, ikusi nahi edo ezin izan dudanean sakontzeko aukera izan dudala. Izan ere, aspaldian etxean, botikak erosten jarraitzeko, fitosanitarioen erabilerarako oinarritzko ikastaroa egin beharra nuela esaten zidaten. Luzatu eta luzatu, duela aste pare bat Fraisoron izena eman eta 25 orduko ikastaro presentziala gauzatu dudanean.

Atetik sartu orduko, lehen sorpresa: gazteenetarikoa neroni. Barre txiki batekin eseri

nintzen, ikusirik, ikasgaiak, ni horra bidali nindutenen pareko pertsona helduekin partekatuko nituela. Lehen irakaslearen aldetik, informazioa asko, beldurgarri bezain interesgarri jaso ostean, azterketaren azken aurreko egunean, atal praktikoenari heldu genion.

Irakasle berria, gaztea zen eta bakoitzari laburki nondik gentozen azaltzeko eskatu zigen. Jubilatutako baserritarrak, hiritar baratza dunak, herentzian jasotako sailak mantentzeko buruhaustea zituzten belaunaldi berriak, profesionalki sektorean jardun nahi zuten eta duela gutxi Euskal Herrian lurreratutako pertsonen bat... eta nire antzera, "botikak" erosten jarraitzeko bertaratzera behartuak bildu ginen bertan.

Azterketa gainditu dut. Beraz, orain, kulturalki etxean jaso eta mantendu diren ohiturak berrikusi eta erabakiak hartzea dagokit.

**"KULTURALKI
ETXEAN JASO
ETA MANTENDU
DIREN OHITURAK
BERRIKUSI
ETA ERABAKIAK
HARTZEA DAGOKIT"**

Hurbilagoren bonu kanpaina martxan

Gertuago.eus atarian eskura ditzakezue 30 eurokoak, 20 euro ordainduta. Deskontua, beraz, 10 eurokoa izango da. Pertsona bakoitzak, gehienez ere, Hurbilagok sustaturiko hiru bonu erosi ahal izango ditu.

Bonuak urriaren 23tik abenduaren 31ra arte baliatu ahalko dira.

Azaroaren 8an, Bizipoza jardunaldia Sutegin

"Heriotzaren pedagogia, begirada berri bat beldurretik maitasunera" izeneko jardunaldia antolatu du Bizipoza elkarteak. Azaroaren 8an izango da Sutegin, 9:30-13:30 artean. Jardunaldira joateko izena eman daiteke jada bizipoza.eus atarian.

Ate irekiak Bihurri ludotekan

Larunbat honetan ate irekien eguna Bihurri ludotekan, erabiltzaile berriak erakartzeko. 10:00-12:00 artean zabalduko dute, informazioa jaso nahiz instalakuntzak ezagutu nahi dituztenentzat.

Asteburu honetan, ordu aldaketa

Larunbatetik iganderako gauean, goizaldeko 3:00etan 2:00ak izango dira.



ZER DIYO?

ANERREKA INGURUMEN ELKARTEA, EGUZKI TALDE EKOLOGISTA ETA NATURKON (GIPUZKOAKO TALDE EKOLOGISTA ETA NATURALISTEN KOORDINATZAILEA)

Biodibertsitatearen defentsa ez dator Orbeldiko presa mantentzearekin bat

Orbeldiko zentral hidroelektriko zaharreko presa eraistea Oriako izokin-, aingira- eta, oro har, arrain-populazioak suspertzeko funtsezkoa dela berretsi nahi dugu talde ekologistek eta naturalistek. Usurbilgo udalerrian dagoen presa hori ez da edozein presa, itsasotik erriean gora datozen arrainek aurkitzen duten lehen oztopo handia baizik. Hori Foru Aldundiak berak onartzen du, eta onartu bakarrik ez, Gipuzkoako [Ibaietako] Oztopoak Iragazkortzeko Plan Gidarian, Orbeldiko presa botatzea ere espresuki aurreikusi du.

Alabaina, presa mantentzea ezinbestekoa da Orbeldin egin nahi duten ur lasterren kanal-proiekturako. Eta proiektuak urratsak egiten jarraitzen du. Azkena izan da ibaitik 12 m³/s ur hartzeko eskaera. Horren berri eman zuen BOEk urriaren 9an. Guk aukera aprobetxatu dugu eskatzeko "eragile interesatu" gisa kontsideratu gaitzatela, espedientearekin zerikusia duen informazioa jaso ahal izateko.

Idatzi hau izenpetzen dugun talde ekologista eta naturzaleok nabarmendu nahi dugu alde handia dagoela herri-erakundeek esaten dutenaren eta egiten dutenaren artean.

Eusko Jaurlaritzak, asko kostata, baina azkenean angula-arrantza debekatu egin du, espeziea egoera



"Idatzi hau izenpetzen dugun talde ekologista eta naturzaleok nabarmendu nahi dugu alde handia dagoela herri-erakundeek esaten dutenaren eta egiten dutenaren artean".

kritikoan dagoela behingoz onartuta. Baina ur lasterren kanal-proiektuaren lehen sustatzailea da, presa mantentzeak aingirari egin diezaiokeen kalteari bizkar emanda.

Aldundiak, esan bezala, onartzen du Orbeldikoa ez dela edozein presa, eta botatzea espresuki aurreikusi du. Baina kanal-proiektuari "interes publikoa" aitortu dio.

Udalak ere, presa botata, Orbeldiko parajea ingurumen-aldetik leheneratzea aurreikusi zuen (Oria Ibaiaaren Paisaiarako Ekintza Plana, 2016). Baina ur lasterren kanala eraikitzeko Plan Bereziaren alde bozkatu du.

Guk garbi dugu biodibertsitatearen defentsa ez datorrela inolaz ere bat

Orbeldiko presa mantentzearekin, eta horrela salatzen jarraitzeko asmoa dugu.

**"PRESA MANTENTZEA
AURREIKUSTEN DUEN
UR LASTERREN
KANAL-PROIEKTUA
AURRERA DOA:
BOE-K IBAITIK 12 M³/S
UR ATERTZEKO
ESKAERAREN BERRI
ARGITARATU DU"**

Antxeta
TABERNA
egunero irekitzen dugu!
·eguneko menua ·asteburuko menua
·oilasko erreak, ogitarteak, razioak...
paellak enkarguz!
943 54 43 12 Zubiaurrenea 6, Usurbil.

ANDATZA TABERNA
EGUNEKO MENUA
ASTEBURUKO MENUA
KARTA
RAZIOAK
OGITARTEKOAK
8:00-23:00 Igandetik - Ostegunera
8:00-00:00 Ostiralek - Larunbatera
Kaleazar Auzoa 12, 08, USURBIL Tel 943 73 20 27

Iñaki Iturgintza
BEROKUNTZA · GASÀ · AIRE EGOKITUA ·
ZORU BERO-EMALEA
ITURGINTZA · ENERGIA BERRIZTAGARRIAK
info@inakiturgintza.com · www.inakiturgintza.com
600 024 825



Belmonte Auzo Elkartea eta Orbeldi dira azaroaren 1eko Dantzari eta Trikiti Topafesta ekimeneko antolatzaileak.

"Erromeri giroan murgiltzeko gogotsu gaude berriz"

DANTZARI ETA TRIKITI TOPAFESTA! BELMONTE ELKARTEA ETA ORBELDI DANTZA TALDEA

Dantza eta erromeria asteburuak datozkigu asteotan, urriaren 25eko Orbeldiren 10. urtemuga festarekin eta azaroaren 1ean Dantzari eta Trikiti Topafesta! ekimenarekin.

ARITZ LASARTE

Udaberriko Trikiti Festatik dator udazkeneko Topafesta. Maiatzeko jaialdiaz zer balorazio egin zenuten?

Apustu bat izan zen, ez gene-kiena nola aterako zen. Gogo eta ilusio handia jarri genuen egun horren antolaketan. Urduri ginen nola erantzungo zuen herriak. Baina eguraldia eta Usurbildik bakarrik ez, Oñati edota Elorriotik ere etorri zirela ikusita, oso harrera ona izan zuen. Auzo elkartearen helburu nagusia auzoa berpiztea, auzo giroa bizirik mantentzea da. Maiatzeko festa horretan helburua guztiz bete genuen. Udaberrikoa Zumartekoekin antolatu genuen. Udazkenekoa Orbeldi-koekin atera da aurrera. Erro-

meria giroan murgiltzeko gogotsu gaude berriz.

Gazte asko erakarri zituen udaberrikoak.

Izan dira urte batzuk erromeriak ez duena izan protagonismo handia, baina zorionez hau aldatzen ari da. Geroz eta gazte jende gehiago ikusten da eta hori oso pozgarria da.

"GEROZ ETA GAZTE JENDE GEHIAGO IKUSTEN DA ERROMERIETAN ETA HORI OSO POZGARRIA DA"

BELMONTE AUZO ELKARTEA

Halako ekimenak antolatzen jarraitzeko indarra ematen du.

Tradizioa sortzeko bidean zoazte?

Udaberriko jaialdia gogotsu bukatu genuen, udazkenekora ere gogotsu gatoz. Auzotarrak parte hartzen dute antolaketan, horrek ere auzoa egiten du. Ikusi beharko dugu

"EZ DA DANTZA EMANALDI FORMALIK EGONGO, HILAREN 1ERAKO UTZIKO DUGU HORI"

ORBELDI DANTZA TALDEA

auzo elkartearen halere, zer balorazio egiten den indarreki dagokienean.

Oraingo edizio honek trikitia eta dantza, erromeriaren osagai nagusiak uztartuko ditu.

Ziortzaren 40. urtemuga jaialdiko bazkarian hasi ginen bi eragileok hitz egiten eta forma ematen. Bi eragileon arteko ekimena da hau. Izena ere hortik dator. Udaberriko edizioari erromeri festa deitu genion eta, oraingoan, Orbeldiren dantzarien topaketa eta Belmonteren erromeria festa kontuan izanda, Topafesta.

Aldez aurretik, larunbat honetan, dantza taldeak urte askoz gehiago izan arren, hamargarrena ospatzera doa Orbeldi. Zergatik?

Lehen, Usurbilgo Dantza Taldea zen. Orbeldi dantza taldea elkarte bezala eta izen horrekin 2015ean erregistratu zen. Elkarte gisa erregistratzera koan, herriko toki izenen proposamen bilketa egin zen. Hortik dator Orbeldiren izena. Horren hamargarren urtemuga ospatuko dugu larunbatean. Ez da dantza emanaldi formalik egongo, azaroaren 1erako utziko dugu hori. Guretzako festa egun bat izango da, dantzari ohiak, egungoak, dantzaren bueltan ibilitakoak, biltzeko eguna. Animatu!

Azaroaren 1eko hitzordura itzulita, eguraldiak ez du baldintzatuko jaialdia.

Data aldetik udaberriko jaialdia atzeratzeko aukera bage-nuen, baina udazkenekoa ez. Horregatik, udal dirulaguntzen aurreikuspenetan kontuan hartu genuen faktore hori. Horri esker, eguraldi onarekin Kaleazko plazan egingo da. Eurria egingo balu, karpa jarriko dugu Pelaiotena bestaldeko plazan. Festa egingo dela seguru gara. Jaietan izaten dugun antzeko txozna jarriko da. Edizio honen berezitasuna da, auzo bazkaria egingo dela Orbeldiko kideekin. Auzo elkarteak nahi du auzotarrak



Udaberriko trikiti jaialdian ere Kalezarko plaza dantzariekin bete zuten. Maiatzaren 17koa da irudia.

—> erakartzea. Erromeria bi ordu pasatxokoa izango da.

Bi eragileen arteko lankidetza halere, ez da kontu berria.

Kalezarrek festetan beti izan ditu umeen dantza emanaldiak, soka-dantza ere bai auzokideak omentzeko. Bi eragileok eskutik helduta egon dira, Orbeldiko kide izan dira kalezartar asko ere. Zergatik ez, orain beste egun bat antolatu?

Nola hasi duzue ikasturtea?

Belmonte Auzo elkarteak urtea bi etapetan antolatzen du; uda aurretiko eta uda ostekoarekin. Eskaturiko udal dirulaguntzen baitan egiten dugu planifikazioa. Haurrekin hasten gara, gaztain festa antolatua dugu, gabonen bueltan Ixabel Agirresaroberekin antzerki tailerra egingo dugu. Auzo elkartearen helburua ere bada, Pelaiogenea astean zehar irekita izatea, animatzen diren auzotar horientzat. Egun pare bat ditugu, astearte eta ostegunetan, eskulan tailerrak

antolatzeko. Orbeldiri dago-kionean, urrian hasi gara talde guztiekin martxan. Izen-ematea, beste behin, arrakastatsua izan da. Iaz baino jende gehiagok eman du izena. Dantzari gazteenak sei urte izango ditu, helduenak 70 urte ingurukoak dira. Asteburuotako ekimenetan zentratuak gaude eta inauterietan pentsatzen. Herri inauteriak antolatzeko lehen bilera deitu genuen iragan astean. Gure helburua da, eragileen arteko lankidetzatik zerbait egitea. Edonor gonbidatua dago, egun hau antolatzera. Inork kontaktatu nahi badu orbeldi.udt@gmail.com helbidera idatzi dezake.

Eragileen arteko lankidetza sustatzearen garrantzia azalerratu duzue. Zergatik?

Egun oso bateko jaialdi bat antolatzeak izugarrizko arduradua du. Elkarlanean antolatzen baditugu errazagoa da dena. Usurbilen hainbeste eragile egonik, eragileen arteko el-

karlana sustatzea garrantzitsua da. Indarrak metatzen badiugu eragileen artean, jende gehiagorengana iritsiko gara, eraginkortu dezake antolaketak lana. Ildo horretan, azaroaren 1eko Artisau Azokako antolatzailerekin hitz egingo dugu zer egingo dugun. Bestalde, Manex Torrealdai eskertu nahi dugu antolaketan eskainitako laguntzagatik.

Bukatzeko gonbita. Nori, zergatik, zertarako?

Animatu auzotarrok! Herritar nahiz bisitariak aitzakia ona izango dute Kalezarrera etortzeko.

"HERRITAR NAHIZ BISITARIEK AITZAKIA ONA IZANGO DUTE KALEZARRERA ETORTZEKO"

BELMONTE AUZO ELKARTEA

Dantza eta erromeria asteburuak

Urriak 25, larunbata
Orbeldiren 10. urtemuga festa:

12:00 Txilibita Fanfarrearekin herria alaitzen.

14:00 Bazkaria Uda-
regiko jangelan.

17:30 Holako Deluxe
erromeria Artzabalen.

Azaroak 1, larunbata
Udazkeneko Dantzari eta Trikiti Topafesta!

10:00 Dantza taldeei
harrera Potxoenean.

11:00 Argazki ofiziala
eta kalejiraren hasiera
udaletxetik.

12:45 Emanaldi na-
gusia Mikel Laboa
plazan (euriarekin
Agerialdeko fron-
toian). Parte hartzai-
leak: Oiartzungo Ola-
rri, Iruña Dantza
Taldea eta Orbeldi.

14:30 Bazkari herri-
koia. Txartelak urria-
ren 24ra arte salgai;
asteazkenean eta
ostiralean, 16:30-
18:00 artean Pelaioge-
nean.

17:30-19:30 Kalezar-
ko plazan: Elizagoien
ahizpak; Estanga anai
arrebak; Eneko Do-
rronsoro eta Izer; Kris
Solano, Irma eta
Ametz.

Antolatzailak: Or-
beldi D.T., Belmonte
Auzo Elkarte eta
Usurbilgo Udal.

 943 361 182
EROSKI/city
kale Nagusia 10, USURBIL

**EGIN ZAITEZ
BAZKIDE!**
www.noaua.eus

JUANTXO
BURDINDEGIA
Zubiaurrenea 8, USURBIL
943 37 00 08


E f i k a g a i a k
Zubiarrene 2, **943 36 55 81**



Txalaparta erdigunean baina aldi berean, instrumentu gehiagorekin uztartu zuten urriaren 18ko jaialdian.

Txalapartaren jaia ospatu dute

Zentzumen guztiak pizteko moduko jaialdia ospatu zen urriaren 18an Usurbilen, Jexux Artze K.E.-k antolaturiko Txalaparta Festa. Herri bizitzaren erdigunera ekarri zuten aipatu musika instrumentua eta

haren bueltako kulturaz gozatzea. Egunaren lehen zatian, nahi bezainbeste txalapartara gerturatzeko aukera eskaini zuten antolatzaileek. Izan ere, Jexux Artze K.E.-ren Zumar-teko ikastaroetan trebatzen

dabiltzan kideak nahiz urte luzez aritutakoen erakustaldi ederrak ikusi eta entzuteko aukera izan zen.

Eskuragarri

Horrez gain, ukitzeko, probatzea ere ahalbidetu zuen goizeko Mikel Laboa plazako herri erromeriak baita segidan Saizar sagardotegian eginiko bazkaritan ere. Nahieran, iaio-tasuna eta bat-batekotasuna uztarturiko emanaldi bikainak

"ERDIGUNERA EKARRI ZUTEN TXALAPARTA ETA HAREN BUELTAKO KULTURA"



Txalaparta guztien eskuragarri jarri zuten goiz parteko herri erromerian.



Txalapartaz giroturikoa izan zen Saizar sagardotegiko bazkaria.



Txalaparta kontzertuek herriko plaza nagusiak hartu zituzten.



Juan Mari Beltranek eta kideek borobildu zuten jaialdia.



Usurbilgo gazte feministak batera joango dira datorren Zaldibarko Baterajotzera. USURBILGO GAZTE FEMINISTAK

"Feminista den subjektu oro dago gonbidatua"

BATERAJOTZEA USURBILGO GAZTE FEMINISTAK

Duela bi urteko Usurbilgo edizioaren ondotik, urriaren 31tik azaroaren 2ra Zaldibarren (Bizkaia) egingo den Baterajotzera elkarrekin joateko deia egin dute Usurbilgo gazte feministek.

Zer da Baterajotzea eta zein dira aurtengo erronkak?

Euskal Herriko gazte feministok bi urtetik behin antolatzen dugun topaketa da. Komunitate feminista elkartu eta gaur egungo eztabaidetan sakontzen dugu aisialdiko eskaintzarekin uztartuz. Azken finean, gozamina eta borroka zuzenean lotzen ditugu: borrokak egiten gaituelako aske, eta askatasun hori delako gozagarria. Horretarako uste dugu beharrezkoa dela espazio propioak sortzea, eta horixe da gure helburua.

Zer giro espero duzue?

Giro beroa eta feminista! Egitarauan denetarik izango da:

eduki politikoak lantzeko espazioak, eskaintza kultural feminista, mania, kontzertuak... Antolaketa kolektiboa izango da: otorduak barne, akanpada eta duxak egongo dira. Aurten, gainera, Usurbilgo gazte feministok elkarrekin joango gara, eta bertan era bateratuan aritzeko gogotsu gaude.

Une honetan, Baterajotzera begira zarete? Zer nolako lanketan zabilzate murgilduak?

Bai! Herrian Baterajotzearekiko eta militantzia feministarekiko interesa dugun gazte feministak biltzen hasi gara eta oraingoz ekimena herrian lurreratzea dugu helburu.

Hau lortu ahal izateko ezberdinak dira burutzen ari garen ekintzak. Zenbait egunetan mahai informatiboa jarri dugu, Buruntzaldeako sarearekin batera aurkezpena egin dugu eta ostiral honetan gazte feministon afari feminista egiteko asmoa dugu.

Ekintza hauekin herrian presentzia irabazteaz gain, gure artean harremantzeko baliatu ditugu eta espazio erosoak sortzen gabiltza. Gogotsu gaude Baterajotzea iristeko eta baita aurrerantzean herrian feminismotik eragiteko ere.

Baterajotzearekiko interesa duen gazte feministen talde bat akti-

batu zaretela aipatu duzue, zerk ezaugarritzen zaituzte?

Denok partekatzen genuen herriko espazio feminista baten nahia. Belaunaldi berrien interes eta gogoak espazio berri honi freskotasuna eta feminismotik ikasten eta (des)eraikitzen jarraitzeko indarra ekarri dute. Herriko gazte feministen espazioak geroz eta anitzagoak izaten ari direla ere begi-bistakoa da. Feminismoak proposatzen dizkigun markoei jarraituz, Usurbilen ere espazio feminista hauek neska zuri subjektura mugatzeari uztea gustatuko litzaiguke eta horretarako baldintza sortze prozesuan gabiltza, diskurtsiboki lantzen duguna praktikara eramanez eta herriko testuingurura egokituz.

Usurbildik Baterajotzera talde gisa joateko asmotan zarete? Zaldibarko hitzordura joateko gonbita zeini eta zergatik luzatu nahiko zenioke?

Feminista den subjektu oro dago gonbidatuta Baterajotzera: neska zein genero disidenteak. Bateratzeaz gain, urriaren 24an Usurbilen ospatuko dugun gazte feministen afarira ere gonbidapena luzatu nahi dugu. Usurbilgo gazte feministok herri mailan elkartu eta gozatzeko espazio paregabe bat sortuko dugu: mojitada, afari tematikoa eta musika izango ditugu. Ostiral honetan ospatuko dugun afarian izen emateko, batu zaitetz link honen bitartez, https://chat.whatsapp.com/HBP9o-5seRC284DXi3KHUTI?mode=ems_wa_t bertaratuko garenon whatsapp taldera! Zure zain egongo gara!

"URRIAREN 24AN OSPATUKO DUGUN GAZTE FEMINISTEN AFARIRAKO ERE GONBITA LUZATU NAHI DUGU"



"Udazkenetik negurako bidean, erritu ezberdinak egin izan dira European. Baita Euskal Herrian ere". GAU BELTZA

Urriaren 31n, Gau Beltza Usurbilen. Baina nondik dator ospakizun hau?

Kalabazak hustu, kandelak piztu... Gau Beltza urriaren 31ren bueltan ospatzen da Euskal Herrian. Ohitura zaharrak berreskuratuz, jai berrasmutzen ari dira herriz herri, hein handi batean, Taupa mugimenduari esker. Ohitura hau nondik dator, ordea? Gako batzuk jaso ditugu artikulu honetan.

IMANOL UBEDA

Euskaltzaleon Topagunearen oinordekoa da Taupa mugimendua, eta euskararen erabilera eta euskaltzaleasuna sustatzea dira bere helburu nagusiak. NOAUA! sorreratik da mugimendu honetako partaide. Taupak badu Gau Beltzari buruzko webgune bat, eta hortik hartu ditugu ondoko aipamenak, NOAUA!-ko irakurleentzat jakingarriak izango direlakoan.

Gau Beltza, testuingurua

"Udazkenetik negurako egun gero eta ilunagoen bueltan, erritu ezberdinak egin izan dira

Europa osoan. Baita Euskal Herrian ere. Urtearen heriotza, uzta bilketa, hildako senideen oroimena... barrura begirako ariketan jartzen gaitu urtaro honek. Aldi berean, iluntasunak eta heriotzaren gaiak elkar beldurtzeko jolasean aritzeko parada eman ohi digu".

Hortaz, urriaren 31ko ospakizun hauek Halloween-eko kontuak direla uste dutenak oker dabilta. Taupak egindako ikerketa batean jasoa dagoen moduan, "gurean ere badira kontakizunak, kalabazak edo arbiak hustu, aurpegi itxura eman, kandela txiki bat sartu eta bide bazterretan argiztatu-ta jartzen zirenekoak; bizilagunak beldurtu eta hildakoen arimek bidea erakusteko jarriak".

Erritual batzuk mantendu dira baina beste asko urteetan zehar galtzen joan dira, egiten zirenen ezagutza ere ia galtzeraino. Horietako batzuk berreskuratu eta berriak sortzeko ahaleginean, herriz herri hasiak dira berriz ere udazkeneko egun ilunetako jaiak antolatzen: kalabazak hustu, trapu zahar-

**"GAU BELTZA
OSPAKIZUNA
ZABALTZEN ARI DA
HERRIZ HERRI.
GUZTIEK EUSKARA
DUTE ARDATZ"**

kin aurpegia estali, beldurra eragin.

Urriaren 31koa hortaz, "tresna eta gonbidapena da aldi berean: bakoitzaren errealtatetik abiatuz, oinarri partekatua izango duten Gau Beltzak herriz herri antolatzeko gonbidapena".

Azalpen hauek guztiek badute oinarri bat: *Itzalitako kalabazen berpiztea* (2018) lan etnografikoan, urriaren 31 iluntzean egiten diren ospakizun berriak aztertu eta jaso dituzte Jaime Altuna eta Josu Ozaita antropologok.

Ikerketak erakusten duen bezala, Gau Beltza bertako ikuspegitik antolatzen hasiak dira jada herri batzuetan (Mutriku, Eibar, Txantrea, Aretxabaleta, Lekeitio, Oiartzun, Balarriain, Pasaia, Arrasate...) eta datozen urteetan berriak sortuko direla aurreikusi daiteke. Taupak dioten moduan, "ospakizun hauek ikuspegi komunitariotik antolatu ohi dira, aurrekontu txikiekin eta eredu jasangarriak bultzatuz (kalabaza naturalak, garaiko gaztaina erreak, trapu zaharrak mozturako gisan...)".

Herri bakoitzean abiapuntu ezberdina izan du jaiak, antolatzaileen izaera anitza izan delako: euskara elkarteak, guraso taldeak, kultur etxe eta liburutegiak, gaztelekuak... Guztiek baina, euskara izan dute ardatz, bai antolaketa eta baita ekintzetan ere.

Ospakizunaren berrinterpretazioa

Bizipenak aldatu egin dira eta, bizipenekin batera, jaiak eta tradizioak. Hauek iraungo badute, gaurkotasunera egokitzen direlako izango da; eta horrela ari da zabaltzen Gau Beltza Euskal Herrian. Berreskurapena baino, ospakizunaren berrinterpretazioa edo birsortzea ari da izaten: "antzinakoak kontuan hartuta, guretik nahi dugu Gau Beltza ospatu, gaur egungo ikuspegitik ematen dizkigun aukerak eta erakargarritasuna baliatuta".

"Agur Hezur Lapur! Agur Beldur!" oihukatzeke eguna iritsi da

Orain arte, Usurbilgo Gau Beltza ikastetxeetan edota Gaztelekuan lantzen zen. Guraso talde batek ere lan ederra egin du azken boladan. Aurten, ospakizuna herri osora zabaltzeko ahalegina egin da. Eta ahalegin horretan, aipatutako eragileez gain, beste batzuk ere animatu dira.

IMANOL UBEDA

Aurten, Gau Beltzak beste dimentsio bat hartuko du Usurbilen. Orain arte, Gau Beltza modu isolatuan ospatzen zen. Gaztelekuan eta ikastetxeetan lantzen zen; guraso talde batek ipuin bat plazaratu eta hainbat ekitaldi egin izan ditu azkenaldian bere umeen adinekoentzat; Kalezarren ere ahaleginen bat edo beste egin izan da... 2025ean, batzuen eta besteen esperientziak jaso, indarrak batu eta Gau Beltza herrira zabaltzeko erabakia hartu da. Lehen pausoa aurten eman da, baina urtez urte ospakizun hau errotzeko borondate irmoarekin.

Adinaren arabera antolatuko dira

Esan beharrik ez da, urriaren 31n ospatzen da Arimen Gaua edo Gau Beltza. Usurbilgoa arratsaldeko 19:00etan hasiko da. Ordurako, mozorrotuta egon beharko da. Abiatu, toki ezberdinetatik abiatuko da jaia; baina amaitu, Dema plazan amaituko da.

Gaztetxo bakoitza bere adinekoekin elkartuko da eta erronka bati egin beharko dio aurre. Behin erronka amaituta, kalejiran batuko dira denak Artzabalen, eta handik Dema plazarako bidea osatuko dute. Beldurrak erretzeko gunea topatuko dute bertan.

Lau talde, lau erronka

Hasteko, gaztetxo bakoitzak bere adinkideekin elkartu beharko du arratsaldeko 19:00etan. Lau toki ezberdi-



Hezur Lapur izaki misteriotsua, Carola Giraudok irudikatuta.

netan batzeko deia luzatu dute.

-HHko ikasleek Artzabalen hasiko dute erronka.

-LH1-2 mailetakook, Udarregiko Zezen plazan elkartuko dira.

-LH3-4koak, Erreka Txikiko parkean.

-LH5-6ko gazteak, Aranerrekan.

Taldeak osatuta, erronkaren nondik norakoak azalduko zaizkie. Maila bakoitzeko arduradun bat egongo da baina gurasoen laguntza ere eskatu dute Gau Beltzako antolatzaileek. Erronkak 19:30ak aldera hasi eta 20:30ak arte luzatuko dira.

20:30ean, lau multzoetako gazteak Artzabalen batuko dira eta kalejiran joango dira Dema plazara. Ostolaza eta

Larrañaga trikitilariak girotuko dute ibilaldia.

Beldurrak erretzeko gunea

Dema plazan, txorimalo bat izango dute zain. Bere ondoan, beldurrak erretzeko gunea. Gau Beltzaren aurretik, ikasleek beldurren inguruko lanketa bat egingo dute. Bakoitzak bere beldurra idatzi edo margotuko du. Beldur horiek zaku batean jasoko dira eta Gau Beltza egunean, zaku horiek Dema plazara eramango dira. Zaku barruan jasotako beldu-

DEMA PLAZAN AMAITUKO DA GAU BELTZAKO OSPAKIZUNA

rrak erreko dira horretarako propio ipiniko den ontzi batean.

Zizka-mizkak eta gaztain erreak

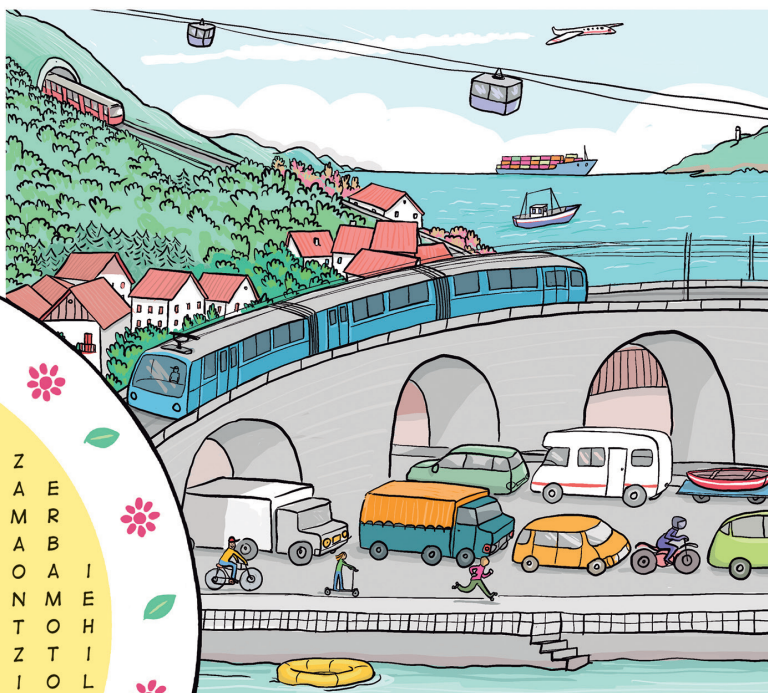
LH4ko ikasleek tortilla pintxoak eta sandwichak salduko dituzte Dema plazan. Gaztainak erretzen dituen Usurbilgo kuadrillak ere bat egin du ospakizunarekin, eta gaztainak banatuko dituzte.

Urriak 31 ostirala, Gau Beltza: Hezur Lapur Badator!

- Ordua: 19:00.
- Non: Herrian zehar eta bukaera, Dema plazan.
- Antolatzaileak: Herriko eragile ezberdinak (Udarregi, gurasoak, NOAUA! K.E., Zirimara, Orbeldi, Gaztelekua...).
- Nori zuzendua: parte hartu nahi duen guztiei. Mozorrotuta etorri behar da.
- 19.00 Gau Beltza festaren hasiera, erronken guneeetan.
- 19.30 Erronken hasiera (maila bakoitzeko gurasoen laguntza beharko da):
- HH: Artzabalen.
- LH1-2: Udarregiko Zezen plazan.
- LH3-4: Erreka Txikiko parkean.
- LH5-6: Aranerrekan.
- 20.30 Kalejira Artzabaldik Dema plazara, Ostolaza eta Larrañagarekin. Ondoren beldurrak erre eta dantza saioa.
- Sinopsia: "Hezur Lapur izaki misteriotsu bat da eta Gau Beltza hurbiltzen denean bere ezkutuko zulotik irten eta Usurbilera gerturatzen da. Itxura beldurgarria du eta inguruan ikusten duen argia zurruputzen du. Etxebizitzetako argiak lapurtzen hasi zen. Kale eta etxetako argiak bereganatzeaz gain, herritarren barruko argia, itxaropena, ametsak eta pozak lapurtzen saiatzen da. Baina guk, ilargiren laguntza izango dugu eta kantu jolasean beldurrak uxatu eta argia berreskuratzen saiatuko gara. Agur Hezur Lapur! Agur Beldur!"

Garraioa

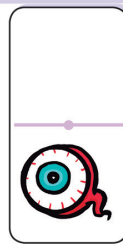
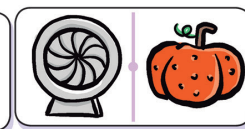
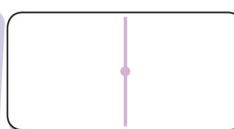
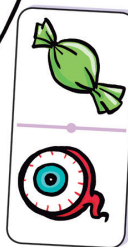
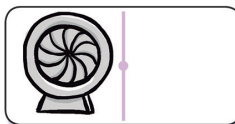
Erreparatu ongi irudiari, eta bertan ageri diren garraiobideak aurkitu ondoko hizki-zopan. Kontuan har airez, itsasoz zein lurrez garraiatzen direla gauzak eta jendea.



Bila itzazu hitzak ezker-eskuin eta goitik behera.

P Z T N A E
E A B X S R A H
S K T T A W R H I O
H H I I A L K A O R E Z
F E O L N U U N R B O A E
U G S I E T P I T L T M R
N A T B T O A O Z N Z D A B I
Q I Z E R E K R A I E I O N M A E
E K K L S A R U O O Z L A T O H
D U I E S A R U O O Z L A T O H
T L N F U P A Z P N Z E O Z T I L
S A A E K K B G B T L T E I O L
R A R A M A A L Z P A S A R R
R R I M B N R I X Z A R R A
A I K I E A R E A K A B A A
T O I T X A L U P A O D
U A T X O N E I N A
T R E N A S

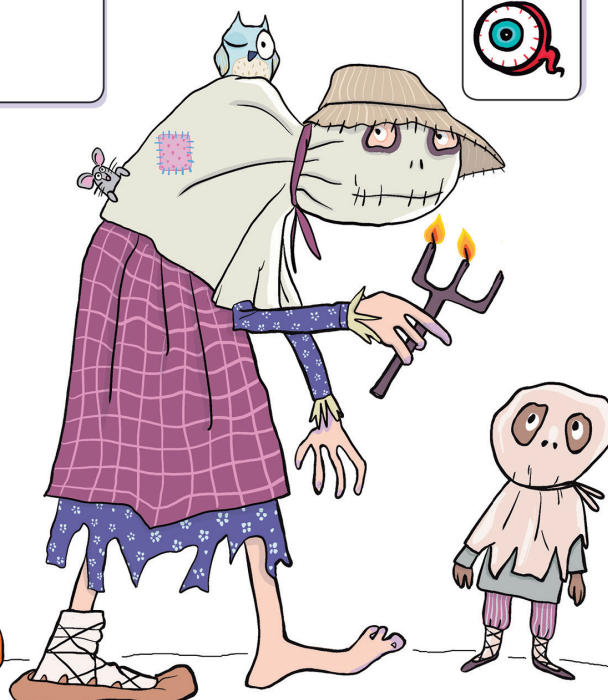
Bete itzazu hutsuneak domino zati honek zentzu beteak izan dezan. Sei elementu ditugu: kuia, goxokia, mamua, belea, begia eta hilarria.



DOMINOAN

ALdea dago!

Bi irudi hauek oso antzekoak dira, baina ez berdin-berdinak. Aurki itzazu bien artean dauden aldeak. hemeretzi dira guztira.





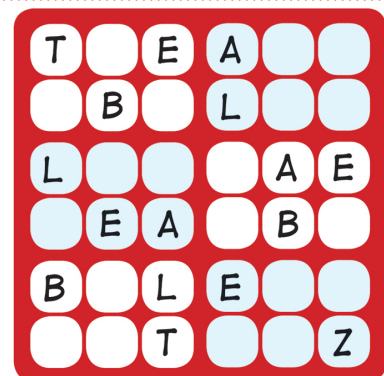
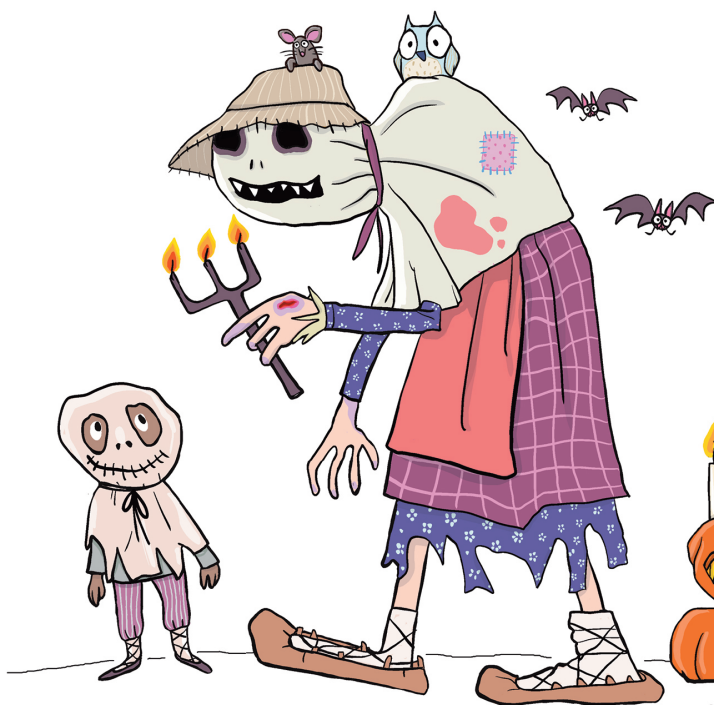
HANDIENETIK TXIKIENERA

Ordena itzazu motxila hauek handienetik txikienera. Handienari 1 zenbakia eman eta txikienerari 10.



Margotu

Laster Gau beltza!!!! Hau beldurra!!! Girotzeko, eman kolorea irudi honi. Bide batez, apaingarri gehiago marraztu etxean zintzilikatzeko.



SUDOKUA

Urriaren 31ko gaua BELTZA izango da, sudoku hau bezalaxe. Bete itzazu hutsuneak BELTZA hitza osatzen duten hizkiak erabiliz (B, E, L, T, Z eta A). Kontuan hartu hizki bakoitzak behin agertu behar duela lerro, zutabe eta area bakoitzeko.

Soluzioak 20. orrialdean.



Mahonezko galtzak edo soinekoa, zapia edo kapela... Aukerak ugari dira. GAU BELTZA



Urrietako gazte hauek, honela mozorrotu ziren duela urte batzuk. AIURRI

Nola jantzi Gau Beltzean?

Trapu zaharrak, aspaldian erabili ez dugun arropa, aurpegia margotzeko margoak... Gutxi behar da Gau Beltzean mozorrotzeko. Eta ez da diru askorik gastatu behar.

IMANOL UBEDA

Urteak dira Taupamugimendua (lehen Topagunea zena) Gau Beltza sustatzen hasi zenetik.

Prestatuta duten unitate didaktikoan jasoa dagoen moduan, "bihurrikeriaren jaia da Gau Beltza. Iluntasuna baliatuz,

beldurra eman eta jasotzekoa. Gure identitatea ezkutatzek, egunerokoarekin apurtzeko ematen digu bihurrikeria horietan aritzeko bidea".

Mozorrotzeko gakoak ere ematen ditu Taupak: "etxean ditugun trapu zein arropa zaharrek jantzi, aurpegia estali edo margotu, eta kalera aterako gara jaiarekin bat egitera. Aurretik, eraldaketa hori elkarrekin prestatzeko elkartu gaitzke. Guztia delako jaiaren

parte; baita prestaketetan bizi eta ikasiko duguna ere".

Mozorrotzeko osagaiak

- Etxean jasota ditugun arropa zaharrak.
- Oihal, maindire eta zapi zaharrak.
- Oihalak edo maindireak margotzeko margoak...
- Guraizeak, sokak, josteko tresnak...



Kalabaza hustu eta apaindu ondoren, kandela bat ipini dezakegu barruan. GAU BELTZA

Kalabaza apaintzeko eredu bat

Kalabazak edo arbiak margotu edota argitzeko ohitura aspaldikoa da. Halloween guregana iritsi aurretik, Euskal Herriko hainbat tokitan egiten zen.

Euskal Herriko txoko askotan aspaldikoa da ohitura. Horren adibide asko daude. Gazte-txotan, kalabazak edo arbiak

lapurtu, barrua hustu eta aurpegi itxurarekin argizatuta bide bazterretan jartzen zizutuzten aiton-amonen testi-

gantzak egon badira. Udazkeneko fruituak jasotzeko eske-errondak edo plazan gaztainak erretzeko ohitura ere gogoratzen dute askok. "Jaiak, lurraren zikloi lotuta ospatu baitira urte luzez hermen", Taupa mugimendua dokumentatuta daukanez.

Naturarekin bat

Gau Beltza ospakizun eredu jasangarriak bultzatzeko balia daiteke. Hortaz, galdutako ohitura bat berreskuratzeko "aukera ematen digu, lurraren zikloen eta garaiko produktuen ezagutza landuz".

Osagaiak

- Kalabazak.
- Aurpegia marrazteko arkatzak.
- Mota ezberdinetako laban, goilara eta tresnak.
- Hustutako mamia jasotzeko ontziak.
- Kandelak eta sua.



Margo zuria eta beltza lehenetsi ohi dira. Argazkian, eredu bat. GAU BELTZA

Makillatzeko hamaika aukera

Argazkikoa eredu bat izan daiteke. Hortik aurrera, aldea guztiak onargarriak dira.

Osagaiak

- Aurpegirako krema.
- Aurpegirako margoak (zuria eta beltza batez ere).
- Eredu gisa, argazkikoa erabili daiteke.



Kirolak dena eman diola aitortu du Lur Errekondok. ASIER GONZALEZ DE SAN PEDRO

"Nahiz eta mezu negatiboak jaso, guk horri aurre egin diogu"

LUR ERREKONDO CROSSFIT KIROLARIA

Lur Errekondo (1995, Usurbil) eskubaloian, harriak altxatzen, eta orain, *crossfit*-ean dabil. Kirol batzuetan iruzkin txarrak jaso dituen arren, horrek ez dio eragin kirola egiterako orduan.

ASIER GONZALEZ DE SAN PEDRO Nola ikusten duzu emakumeen kirola?

Nik uste emakumeen kirolak gorakada izan duela oihartzuna edukitzeko garaian, eta aldarrikapenak egiterako orduan seriotasun gehiagorekin hartu direla gai horiek. Emakumeen kirola pixkanaka izen pixka bat hartzen ari dela.

Hala ere, oraindik lan asko dago egiteko.

Zerk uste duzu ekarri duela gorakada hori?

Nik uste erreferente kontua izan daitekeela, baina egia da oso emakume erreferente gutxi egon direla. Orain, geroz eta gehiago daude. Azken belaunaldietan emakumeei

gehiago bultzatu zaie kiroleetan izen ematera.

Atrebentziak ere lagundu du, ikusteak emakume gehiago kirol desberdinetan, bai sare sozialetan gehiago helarazi delako, baita telebistan gehiago ikusi izan delako ere. Nahiz eta mezu negatiboak jaso, guk horri kontra egin diogu.

**"EMAKUMEEK
DENBORA GEHIAGO
INBERTITZEN
DUGULA
DEMOSTRATU
BEHAR DUGU"**

Kirolean arazorik izan duzu emakume izateagatik?

Harrian batez ere, oso maskulinizatua dagoen kirola delako, eta noski kritikatu izango zara batez ere, baserriko gizonen profiletatik. Herri kirolen formatua aldatu delako eta parte hartzaileen profila aldatu delako, beti luparekin begiratuko zaituzte. Eta

**"CROSSFIT-EAN
ESKUBALOIKO
AZKEN GARAIA
HASI NINTZEN,
DINAMIKOA
DELAKO"**

bai, nik kritika jaso ditut emakume askok jaso dituzten bezala.

Emakumeek denbora gehiago inbertitzen dugula demostratu behar dugu gizonetzkoen pareko maila batera iristeko. Hain ohituta gaude tristeki.

Eskubaloia utzi duzu, harria ere bai, eta orain, crossfit-a zergatik?

Eskubaloia utzi nuen ezin nuelako beste ezer egin, bestela hor jarraituko nuen. Harria jasotzen aritu nintzen denbora batez, ez nuelako beste kirolik topatzen. Taldekako kirol batetik bakarkakora salto egitean aldaketa dago. Gainera, harria desberdina da, eta desberdin guztiak atentzioa deitzen digu. Baina egonkortzen denean mantentzen jakin behar da.

Crossfit-ean eskubaloiko azken etapan hasi nintzen, dinamikoa delako, gauza desberdinak egiten direlako, ez delako monotonoa egiten eta beti daudelako gauza desberdinak egiteko. Horrek atentzioa deitu zidan, etengabe ikasten egon behar izate hori ez delako mugimendu sinple bat, horrek lotura gehiago sortzen du eta horregatik bukatu nuen crossfit-ean.

Nola daramazu ez lehiatzearena?

Hainbeste lesio edukita, denbora asko egon naiz geldirik eta beste perspektiba batetik ikusita, nahikoa zigortu dut nire burua. Noski gustatuko litzaidakeela maila horretan egotea, baina oso barneratuta daukat fisikoki nola nagoen eta ezin dudala maila horretara iritsi.

Zer esango zenioke txikitako Lurri?

Niri kirolak dena eman dit: lagunak, sufrimendua, ikasketak... Kirola mundu bat da, eta batez ere disfrutatze esango nioke. Zauden tokian zaudela, momenturik onenean edo txarrean, denetik zerbait ona ateratzeko. Momentuan momentukoa bizitzeko.



Palestinarekin bat egiteko, urriaren 15ean Mikel Laboa plazan eginiko elkarretaratze burrunbatsu eta jendetsua.

"Indar guztiak Palestinarengan jarri behar ditugu"

Ageriko jarraipena izan zuen Usurbilen ere, Palestinarekin bat egiteko sindikatuak urriaren 15ean deitutako lanuzte orokorrak. Inoiz baino ozenago, Palestina babesten jarraitzeko deia egin zuten egunean zehar deitutako mobilizazioetan.

Nabarmentzeko moduko jarraipen eta babesak izan zuen urriaren 15ean Usurbilen, Palestinarekin bat egiteko sindikatuak deitutako lanuzte orokorrak. Hiruzpalau orduko txandakako lanuzteek aipatu herriaren aurkako genozidioa geldiaraztea eskatu edota palestinarekin elkartasuna helaraztea zuten xede. Bestetik, "patronalari eta instituzioei, bertakoei zein nazioartekoei, Israelekin harreman komertzial oro" etetea galdegitea.

Deialdiak jarraipen zabala izan zuen herrian, goiz eta eguerdi partean bereziki herri merkataritzan nabarmendu zen, ostalaritzan iluntzean. Industrialdean ere goizetik

eten zuten hainbat lantokietan eguneroko jarduna baita udal zerbitzuetan ere. Udal langileen gehiengoak eta udal gobernu taldeak bat egin zuen sindikatuen lanuzte orokorrek. Goizeko 11:00etan ekin zioten lanuztearen lehen minutuetan herrikide hainbat ere erakarri zituen eguneko lehen elkarretaratzea egin zuten udaletxe atarian. Hainbat herrikidek, gero, eguerdian hiriburuetan deitutako manifestazioetara jo zuten eta iluntzean, Gernika-Palestina Herri Ekimenak herri guztietan. Usurbilen, Mikel Laboa plazan antolatutako mobilizazio burrunbatsuekin bat egin zuten. Ordukoa da artikulua honi atxikitako argazkia. Udale-

txeko mobilizazioan bezalaxe, Palestinako banderak eskuartean, Palestina babesten segi eta Israel isolatu beharra dagoela nabarmendu zuten, "Genozidioa stop! Palestinarekin konpromisoa!" aldarrapean eginiko elkarretaratzearen amaieran plaza-raturiko adierazpenean. Egun, inoiz baino indar gehiagoz,

**"PALESTINA
MAITATZEN
JARRAITU BEHAR
DUGU, GURE INDAR
XUME ETA DUIN
GUZTIAREKIN"**

"Palestina babesten jarraitu behar dugu. Palestina maitatzen jarraitu behar dugu, gaur bezala, gure indar xume eta duin guztiarekin". Era berean, argi eta ozen adierazi zuten; "Israel isolatu behar dugu". Palestinar herriarekin konprometitzeko garaia dela gogorarazi zuten. "Palestina entzun behar dugu eta palestinaren hitza errespetatua izan behar da. Guri konpromisoak hartzea dagokigu, bakoitzak Palestina babesteko egin dezakeen hori egiteko momentua delako".

Mobilizazio gehiago

Hezkuntzan ere eragina izan zuen lanuzte orokorrak. Sindikatuak egun osorako deitua zuten lanuztea eta inguruetako ikastetxeek ere bat egin zuten deialdiarekin. Urriaren 15eko protesta egunaz gain, ordea, "Gure Haurrak Ere Badira" izeneko ekimenarekin bat egin dute azkenaldian, ostegunetan elkarretaratzeak eginez. Izan ere, 20.000tik gora haur hil dituzte, 42.000 zauritu eta 132.000 haur txiki hiltzeko arriskuan dira Palestinan. Mugimendu horrek askotariko eragileekin batera hain zuzen, manifestazio nazionala deitu du urriaren 25ean, 17:30etan Bilboko Bihotza Sakratutik.

Mugimendu feministak ere aurre hartu zion urriaren 15eko lanuzteari. Emakume palestinarrak jasaten ari diren genozidioa salatzen elkarretaratzea egin zuten urriaren 10ean Mikel Laboa plazan, "Feministok Palestinarekin, Israelgo estatu genozida suntsitu!" aldarrapean, Euskal Herriko Mugimendu Feministaren deialdiarekin bat eginez. "Jarrai dezagun Palestinaz hitz egiten. Jarrai dezagun genozidioa salatzen. Jarrai dezagun ardura hartzen. Jarrai dezagun Israeli boikot egiten. Segi dezagun gobernuak interpellatzen eta gobernuetara presio egiten", dei egin zuten aipatu mugimendutik.



Igepak-ko langileek elkarretaratzearekin ekin zioten lanuzteari.



Michelingo langileak enpresa atarian mobilizatu ziren lanuztearen hasieran. LAB



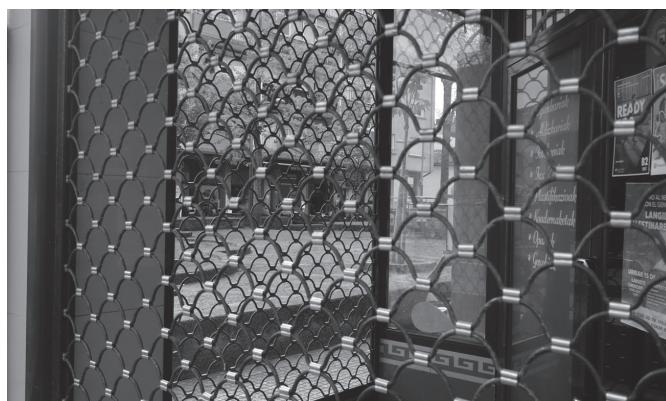
Udal langileek eta gobernu taldeak, lanuzte hasieran eginiko elkarretaratzea.



Emakume palestinarren aurkako genozidioa salatu zuten gazte feministek.



Lanbide Eskolak ere bat egin du Palestinarekin. LANBIDE ESKOLA



Herri merkataritzan nahiz ostalaritzan jarraipen zabala izan zuen lanuzteak.



"Bizitzen alde!", TaPunturen erakusleihoa lanuztearen egunean.



Udal zerbitzuetan ere nabarmendu zen lanuzte orokorraren eragina.

"Sentitzeko liburu bat dela esango nuke"

IRATI GOIKOETXEA IDAZLEA

'Nor' liburua testu laburrez osatutako album ilustratu bat da. Datorren astelehenean, udal liburutegian izango dute aztergai. Saioa 11 urtetik gorako gaztetxoei zuzenduta dago. Liburuaren gakoak ezagutu asmoz, idatziaren egilearengana jo dugu.

IMANOL UBEDA

Nor liburuan, sexu identitateari heldu diozue. Tabuak diren temetikekin gertatu ohi den bezala, ikasitakoa baino, irakatsi gabekoa gailendu ohi da. Zentzu horretan, gaztetxoentzat ez ezik, helduentzat (guraso, tutore...) ere bada liburua?

Bai, erabat ados. Eta are gehiago, gaztetxo eta helduek elkarrekin irakurritz gero, gako oso esanguratsutara irits gaitezke bi norantzatan. Askok dugu elkarren ezjakintasunetatik, elkarren jakintzetatik eta elkarren esperientzietatik ikasteko. "Nor" liburuak ageriko gai oso potoloak mahaigaineratzen ditu, baina horretaz gain, bizitzaren eguneroko detaile txikiak ere biltzen ditu. Horiek bilatzeko ahaleginean ispiluaren aurrean jartzen asmatuz gero, uste dut liburuarekin oso lanketa ederra egin daitekeela.

Kapitulu bakoitzari loturiko hausnarketa-galdera sortak eta liburuaren amaierako materialak lanketa hori borobiltzen lagundu dezakete.

Sutegik 11 urtetik gorako gaztetxoentzat antolatu du **Nor**-en inguruko irakurketa-solasaldia. Beraz, nerabezeroaren atarian

dauden ikasleentzat dela esango al zenuke?

Pertsona jarri dugu erdigunean. Modu batera edo bestera irakurtzeko, liburu esku artean edonork hartu eta liburuarekin edonork goza dezake. Bakoitzak bere modura eta bere mailan.

Badakit Batxilergoko ikasleek oso gustura irakurri dutela, 11 urte baino gutxiago dutenek ere bai, helduekin eta irudien euskarri zoragarria lagun hartuta. Irudiekin bakarrik oso irakurketa aberasgarria egin daiteke.

Zure liburuak eskuragarri daude Sutegin. Beraz, gehienak liburuak irakurrita etorriko dira.

Hori zoragarria da. Nork bere intimitatean liburuak irakurri (bakarrik edota lagunduta) eta ondoren taldean, berdinetik berdiner, sentitutakoak eta hausnartutakoak partekatzeak aukera izatea. Amorrua, haserrea, poza, tristura... Sentitzeko liburu bat dela esango nuke, bost pertsonaiengana hurbildu, zoom egin, eta haiei begietara begiratzekoa. Istorioa irakurri ahala, haiekin hizketaldiak edukitzeko modukoa. Emozio horiek guztiak taldean, erdigunean jarrita asko ikas daiteke. Esan-



Irati Goikoetxearen **Nor** liburuaren udal liburutegian aztertuko dute urriaren 27an.

go nuke opari bat dela horretarako aukera izatea. Bejondeiola Sutegiri proposamenarengatik. Behin saioa bukatuta, gustura jasoko dut bertan bizitakoaren berri Yolanda Arrieta dinamizatzailearen bidez.

Nor liburuko narrazioa zurea da. Ilustrazioak, Karmele Gorroñorenak. Zein neurritan baldintzatu/osatu/aberastu du irudiak idatzia?

Behin istorioa idazten bukatu nuenean hasi zen Karmele irudiak trazatzen. Baina istorioa idazten hasi aurretik dagoeneko liburuaren inguruko egituraz solasean hasiak ginen Karmele eta biok Xabi Salaberria editorearekin. Garrantzia handia eman diogu osotasunari eta hala ere uste dut hitzak bere horretan eta irudiak bere horretan protagonismo handia dutela. Hitzetan detaile txiki asko dago eta irudietan detaile txiki asko dago. Hitzak kontatzen duenaz haragoko kontaketa bat dago, gainera, irudietan. Hori zen asmoa eta Karmelek sekulako lana egin du, zoragarria.

Liburuaren duela bi urte plazaratu zenuen eta 'bizirik' segitzen du. Nor liburuaren ibilbidea luzea izan den seinale, ezta?

Bi urteren ondoren liburuaren lanketa Usurbila iritsi da eta hori albiste bikaina da. Ez dakit, ordea, modu honetako beste dinamizakari egin ote den. Nik zinez sinesten dut horrelako ekimenetan, beraz, beste liburutegi edo ikastetxeentzat erreferente edo eredu izan badaiteke, zoragarri! Bistan da, egunerokoak erakusten digu, sekulako beharra dagoela halako lanketei denbora eta espazioa eskaintzeko. Lan-tresnak badaude, "Nor" kasu, eta erdigunean jarri behar ditugula esango nuke. Pertsona are ederragoak hezteko liburu oso aproposa da "Nor".

"PERTSONA ARE EDERRAGOAK HEZTEKO LIBURU OSO APROPOSA DA 'NOR' ALBUMA"

Arti
Patrikatzatzea
• bazkariak EGUNERO
• afariak ostirala eta larunbata
☎ 943 362725 • ☎ 688 690 361

txirriStra
TABERNA
• PLATER KONBINATUAK
• BOKATAK • PINTXOAK
Kontseju zaharra, 13 Tel 943 36 04 66

Okindegia-Gozotegia
LABE-GOXO



Azaroaren 7an, Garazi Kamio eta Susana Cencillo "Konpasetan: bidaia intimo bat emakumeen historian zehar" ikuskizuna eskainiko dute Sutegin.

Ekitaldi ugari udal liburutegian, Sutegiren 20. urteurrenean

Irati Goikoetxearen Nor liburuarekin hasiko da Sutegiko 20. urteurrenaren aitzakian udal liburutegiak prestatu duen zikloa.

Bi hamarkadako ibilbidea osatzear du Sutegi udal liburutegiak. 20. urtemugarako ekitaldi berezia eta eskaintza zabalagoa prestatu dute azaroa amaitu arte:

Sutegi programazioa

Urriak 27, astelehena

• 17:30 Irati Goikoetxearen "Nor" liburuari buruzko irakurketa-solasaldia 11 urtetik gorakoentzat Sutegi udal liburutegian. Oharra: liburuaren aleak eskuragarri liburutegian.

Azaroak 7, ostirala

• 19:00-20:00 Sutegi Liburutegiaren 20. urtemugako saio berezia: "Konpasetan: bidaia intimo bat emakumeen historian zehar" ikuskizuna, Susana Cencillo soinu-jolearen eta Garazi Kamio idazlearen eskutik. Iraupena: 50 minutu.

Azaroak 12, asteazkena

• 18:00-18:45 Miriam Mendozaren ipuin kontaketa 2-3 urtekoentzat liburutegian.

Haurrek heldu batek lagunduta etorri behar dute. Iraupena: 50 minutu.

Azaroak 19, asteazkena

• 18:00-18:50 Ixabel Agirresaroberen ipuin kontaketa 4-5 urtekoentzat. Iraupena: ordu eta erdi.

Azaroak 22, larunbata

• 11:30-13:00 Idazketa tailerra (gaztelera), Ana Merinoren eskutik. Izen-ematea liburutegian. Iraupena: ordu bat.

Azaroak 24, astelehena

• 18:30-19:30 Xoxe Estévez "Orígenes del nacionalismo en Euskal Herria (1893-1923)" liburuaren aurkezpena egilearen eskutik, Nafartarrak taldekoekin lankidetzan. Iraupena: ordu bat.

Azaroak 26, asteazkena

• 18:00 Pello Añorgaren ipuin kontaketa 6 urtetik gorakoentzat. Iraupena: ordu bat.

Antolatzailea: Sutegi udal liburutegia.

Emakumeon Etxeko datozen ekintzak

Urriak 23, osteguna

• 18:00 "Mi parto robado" liburuaren aurkezpena eta solasaldia.
• Zehaztasunak: "Nahia Alkorta Elezgaraiak idatzitako "Mi parto robado" liburuaren aurkezpena eta gaiaren inguruko solasaldi musikatua. Egilea bertan izango da, Joana Auzokoa Larrea eta Agurne Alkorta Balbas usurbildarrek lagunduta".

Azaroak 6, osteguna

• 17:00-19:00 "Hilekoa pubertaroan" tailerra.
• Hizlaria: Ainitze Sala Insausti.

Azaroak 20, osteguna

• 17:30 Hitzaldia: "Familia eredu berriak eta legedi zaharra, nola uztartzen da hau?".
• Hizlaria: Irule Abokatuak taldea.

Urtarrilak 24, larunbata

• 19:00 "Promesa berdina egin diegu lagun guztiei" Infinitudrama konpainiaren emanaldia.

Zerbitzuak

• Liburutegi feminista.
• Aholkularitza juridiko eta psikosoziala (zerbitzu egunak: azaroak 12 eta abenduak 1). Ordutegia: 15:00-18:00.
• Aholkularitza psikologikoa: (zerbitzu egunak: urriak 27, azaroak 10, 24 eta abenduak 15). Ordutegia: 15:00-19:00.

Zerbitzuon hitzordua eskatzeko:

• 943 377 112
• emakumeonetxea@usurbil.eus

Informazio gehiago: usurbil.eus

Antolatzailea: Emakumeon Etxea.

Usurbilgo tren eta autobus ordutegiak

Aste honetako NOAUA!rekin batera, Usurbilgo tren eta autobus zerbitzuen ordutegia banatu dugu. Ale gehiago eskuragarri izango dituzue udal-letxean eta NOAUA!ko bulegoan.

Argitalpentxoan, garraio zerbitzu hauen ordutegiak topatuko dituzue:

• UK 09 Zarautz-Donostia / Donostia-Zarautz autobusa.
• BU10 Usurbil-Hernani / Hernani-Usurbil autobusa.
• BU02 Usurbil-Ospitaleak / Ospitaleak-Usurbil autobusa.
• Bidez bide Usurbilgo zerbitzua (630 643 596).
• Zarautz-Usurbil-Donostia Euskotren zerbitzua.



NOAUA!n dituzue ale gehiago zain. QR kodearekin ere eskura daiteke.

Oñati eta Arantzazura, Gure Pakearekin

Azaroaren 15ean, Gure Pakea-ko kideak Oñati eta Arantzazura aldera joango dira bisitan.

Goizeko 8:30ean abiatuko dira Usurbildik. 10:00etan, Oñatiko unibertsitatean bisita gidatua osatuko dute. 11:30ean Arantzazura igoko dira eta 14:00etan bazkalduko dute.

Izen-ematea, aurretik

Izen-ematea azaroaren 5ean amaituko da eta horretarako Artzabalera joan beharko da. Bidaia bakoitzak 45 euro ordaindu beharko ditu.

Zumartek ikastaro eskaintza berri du

Zumarte Musika Eskolak ikastaro eskaintza zabala prestatu du musikagintzan trebatu nahi dutenentzat. "Lehengo urteetako ikastaroez gain, baxu elektrikoa ikasteko aukera dago aurten", ohartarazi dute. Matrikulazioa urriaren 20tik 26ra bideratu ahal da zumarte.eus web orrialdean.



Baxu elektrikoa ikasi ahal izango da.

Ikastaroak

- Ukelelea: taldean astelehen, 16:30-17:30 artean Nuria Cullarekin. Prezioa: 114 euroko matrikula+25 euro hilero.
- Alboka: bakarka astero orduerdiz (Teresa Jareño irakaslearekin adostutako egunean). Prezioa: 156 euroko matrikula+33 euro hilero.
- Dultzaina: bakarka astero orduerdiz, Mikel Ortiz irakaslearekin adostutako egunean. Prezioa: 156 euroko matrikula+33 euro hilero.

- Musika 0-3 urte: bi ostiralean behin 16:30-17:30 artean Aritz Larrearekin. Prezioa: 57 euroko matrikula+13 euro hilero.
- Gitarra +55 urte: asteartero 10:00-11:00 artean, Ixak Arrutirekin. Prezioa: 114 euroko matrikulazioa+25 euro hile-ro.
- Baxu elektrikoa (ikastaro berria): bakarka astero orduerdiz, Andres Insua irakaslearekin adostutako egunean. Prezioa: 156 euroko matrikula+33 euro hilero.

Errigoraren kanpaina

Urriaren 23tik azaroaren 13ra eskatu ahal izango dira.

- Beltza: 60 eurotan, olio, piperrak, zainzuriak, orburuak, kardua, potxak, borraja, teilak, mahats zukua, ardo beltza, ilarak, patxaran mantekatuak.
- Berdea (eko): 65 eurotan, piperrak, olio, zainzuriak, orburuak, txitxirioak, pasta, tomate, teilak, txokopitak, sagar zukua, ozpina, ardo beltza erdi-ondua.
- Gorria: 75 eurotan, ardo beltza (18 hil barrikan), ardo txuria, olio, piperrak, zainzuriak, turroia, mantekadak, polborioak, ardi-gazta, txokolatezko molineritoak, patxarana.
- Eskaerak egiteko epealdia: urriak 23-azaroak 13.
- Informazio gehiago eta eskaerak: NOAUA! Kultur Elkartearen egoitzan (943 360 321) edo errigora.eus atarian.

Hurrengo bisita gidatuak

650 Usurbil Bizi herri egitas-motik bisita gidatuok iragarri dituzte urria amaitu bitartean. Urriaren 25ekoa, Salbatore elizari eta bertako organoari lotutakoa, Europako Ondarearen Jardunaldien baitakoa izango da:

Urriak 25, larunbata

- 11:00-12:30 Salbatore eliza-ren ondarea eta organo era-kustaldia.

Urriak 29, asteazkena

- 10:00-11:00 Zero Zabor bi-sita gidatua.

Urriak 31, ostirala

- 10:00-11:15 Zaintzaren Usur-bil bisita gidatua.

Informazio gehiago eta erreserbak: 650usurbilbizi.eus

Garraioa

Erreparatu ongi irudiari, eta bertan ageri diren garraio-bideak aurkitu ondoko hizki-zopari. Kontuan har airez, itsasoz zein lurrez garraiartzen direla gauzak eta jendea.

Bila itzazu hitzak ezker-eskuin eta goitik behera.

DOMINOAN

Bete itzazu hutsuneak domino zati honek zentzu beteaz izan dezan. Sei elementu ditugu: kula, gaxakia, mamua, belar, begia eta hilarria.

ALdea dago!

Bi irudi hauek oso antzekoak dira, baina ez berdin-berdinak. Aurki itzazu bien artean dauden aldeak. Hemenetzi dira guztira.

HANDIENETIK TXIKIENERA

Ordene itzazu motxila hauek handienetik txikienera. Handienari 1 zenbakia eman eta txikienerari 10.

Gau beltza

Margotu Laster Gau beltza!!! Hau beldurrall! Girotzeko, eman kolorea irudi honi. Bide batez, opingarri gehiago marraztu etxean zintzilikatzeko.

SUDOKUa

T	L	E	A	Z	B
A	B	Z	L	E	T
L	T	B	Z	A	E
Z	E	A	T	B	L
B	Z	L	E	T	A
E	A	T	B	L	Z

Urriaren 31ko gaua BELTZA izango da, sudoku hau bezalaxe. Bete itzazu hutsuneak BELTZA hitza osatzen duten hizkiak erabiliz (B, E, L, T, Z eta A). Kontuan hartu hizki bakoitzak behin agertu behar duela lehen, zutabe eta area bakoitzeko.

'Plazan Bazan' 12/13. orrialdeetako denborapasen soluzioak.

MERKATU TXIKIA

ETXEBIZITZAK

ALOKAIRUAN

Usurbilen alokairuan hartzeko etxe edo logela baten bila nabil. 618 773 004.

10 urte Usurbilen alokairuan bizi den familia bat gara. Bost pertsona gara. Alokatzeko etxeren bat baduzu deitu: 68865344.

Etxebizitza bila dabilen familia gara. 688 653 441.

Usurbilen (erdigune edo auzoetan) alokairuan hartzeko etxe baten bila nabil. Pertsona bakarra naiz eta ez daukat animaliarik. Diru sarrera finkoak ditut. Harremanetarako: 630089127

MOTORRA

SALMENTA, GARAJEAK

Garajea salgai Etxealdian. 14 metro koadro. 685707278

Garaje itxia salgai herri sarreran. Harremanetarako: 646 601 947 (18:00etatik aurrera).

IRAGARKIA JARTZEKO:

NOAUA/KO BULEGOTIK PASA

ERREDAKZIOA@NOAUA.EUS

943 360 321

- Asteleheneko 12:00ak arte jasotako iragarkiak bakarrik iragarriko ditugu.
- Iragarki berriak sartu ahala, zaharrak ezabatuko ditugu.
- NOAUAK ez du argitaratzen diren iragarkien ondorioz sor daitezkeen operazioen erantzukizunik.

LANPOSTUAK

LAN ESKAINTZAK

Aginaga sagardotegian asteburuetarako zerbitzari bila gabiltza: 943 37 06 68 / info@aginagahotela.com

Andatza taberna sukaldari laguntzaile bila dabil. 627841927.

LANPOSTUAK

LAN ESKAERAK

Lan bila nabil Usurbilen. Usurbilen bizi naiz. Pertsonen zaintza edo garbiketa lanetan aritzeko prest. Titulu soziosanitariora dut. 645 067 560.

Lan bila nabil ume zaintzarako edo eskolako lan esfortzurako. Haurren aisialdirako hezitzailea naiz eta esperientzia handia dut. 688 699 986

Usurbilgo emakume euskalduna naiz eta etxeak garbitzeko eskaintzen dut nire burua 615 724 543.

Orduka aritzeko lan bila nabil. Garbiketa lanak edo pertsonen zaintza aritzeko prestutasuna. 623443766

Pertsona helduan zaintzeko lan bila nabil. Zaintzaile titulazioa dut eta esperientzia handia. Interna moduan edo orduka lan egiteko disponibilitatea. 618814363 (Marta)

Lan bila nabil. 668 57 85 52 / anquitor@gmail.com

Garbiketa lanak edo ume zein helduen zaintza lanetan aritzeko lan bila nabil. Erreferentzia onak dauzkat. Goizetan 16:00ak arte lan egiteko aukera. 604302785

BESTELAKOAK

LH6ko ikasle batentzat, euskara errefortzurako irakasle bat behar dugu Aginagan. 679 549 862.

Batxilergo 2. maila egingo duen ikasle bati matematika eta fisikako klase partikularrak emateko norbaiten bila gabiltza. 657714355

Frantses irakasle baten bila ari gara, DBH4ko ikasle batentzat. 615758476.

Klase partikularrak emateko pertsona baten bila nabil. DBH3ko ikasle bati, astean 3 egunez. Ikas-turte osoko konpromisoa: 647742588

TELEFONO INTERESGARRIAK

Udala	943 371 951	Gure Pakea Egoitza	943 368 770
Atez ateko bulegoa	900 776 776	Gure Elkartea Egoitza	686 554 145
Udaltzaingoa	943 361 112	Arrate Zahar Egoitza	692 898 492
Egurtzegi	943 300 563	Salbatore Parrokia	943 361 239
Gizarte Zerbitzuak	943 377 110	Korreos - posta zerbitzua	943 362 894
Bake Epaitegia	943 372 336	Anbulategia	943 362 013
Oiardo Kiroldegia	943 372 498	Amenabar botika	943 376 076
Sutegi Udal Liburutegia	943 360 692	Iturralde botika	943 363 395
Potxoenea	943 371 999	DYA	943 464 622
Kzgunea	943 023 684	Gurutze Gorria	943 272 222
Zumarte Musika Eskola	943 371 594	Emergentziak	112
Etumeta AEK euskaltegia	607 609 379	Genero-indarkeria, arreata	016
Emakumeen Etxea	943 371 112	Gonzalez Ehorztetxea	943 362 163

KzGuneko hurrengo ikastaroak

9:00-13:00 artean irekiko dute urrian. Azaroan, arratsalde.

- Azaroak 3-4, 18:00-20:00 "Google Drive. Bildu eta partekatu zure artxiiboak".
- Azaroak 5-7, 16:00-18:00 "Sortu bideoak gustuko irudiekin".
- Azaroak 10, 16:00-18:00 "Bizitza aktiboa: Google Fit, Wikiloc".
- Azaroak 11-14, 16:00-18:00 "Zibersegurtasuna eta pribatutasuna sarean".

- Azaroak 17-20, 18:00-20:00 "LibreOffice Writer. Zure testu dokumentuak sortu".
- Azaroak 21, 16:00-18:00 "Google Calendar. Zure denboraren kudeaketa hobetu".
- Azaroak 24-28, 16:00-18:00 "Mekanografia. Ikasi hutsetik".

Informazio gehiago:

943 023 684

tutor.usurbil@kzgunea.net

Errebote txapelketa

62. Enrike Abril errebote txapelketaren final handia igande honetan jokatu da Zubietako plazan.

Urriak 26, igandea

10:30 Luzean-Zubietza 2

Igandean, Lasarte-Oria Bai! Herri Krosa

10:30ean abiatuko da eta Zubietza eta Txikiardi zeharkatuko ditu. Ibilgailuen joan-etorritako bideok itxita egongo dira igande goizean.

Kantu jira

Usurbilgo Euskal Kantu Taldeak larunbaterako du deitua, urriaren 25erako alegia, udako oporraldi osteko lehen kantu-jira. 12:00etan abiatuko dira Mikel Laboa plazatik. Ez ahaztu kantu-liburuxka eramateaz. Irailaren 15az geroztik, asteleheneko biltzen hasiak dira berriz ikastarorako, arratsaldeko 18:00etan Agerialdeko musika gelan.

Boleibol partidak

Urriak 25, larunbata

13:00 Kadeteak: Usurbil-Bera Bera

18:00 Jubenilak: Usurbil-Ostadar

Urriak 26, igandea

10:30 Seniorrak, Euskal Liga:

Usurbil-Ibararte

Pilota partidak

Urriak 23 osteguna, 20:15 Usurbilen:

Infantil maila:

Pagazpe (Murua)-Hondarribia

Pagazpe (Barandiaran)-Eple

HILDAKOAK



Maria Pilar Goicoechea Oliden
Urriaren 16an hil zen, 90 urterekin.



Maria Luisa Añorga Aramburu
Urriaren 18an hil zen, 95 urterekin.

AGENDA

EMAIGUZUE ZUEN EKITALDIEN BERRI ASTELEHEN EGUERDIA BAINO LEHEN. Tel.: 943 360 321 / erredakzioa@noaua.eus

OSTIRALA 24

SANTUENEA Ikastaroa: "Sendabelar koaderno"

Leire Lazkanok gidatuko du. Izen-ematea: 621 095 644 / santueneake@gmail.com
17:30 Frontoi ondoko lokalean.

USURBIL Booktegi jaialdia

Ruper Ordorikak berak idatzi dituen letren omenaldia: musika, errezitaldia, kontakizunak...
19:00 Sutegin.

USURBIL Organo kontzertua

Mikel Ansolaren kontzertua.
19:30 Salbatore elizan:

LARUNBATA 25

KALEZAR Bihurri ludotekaren ate irekiak

10:00 Usurbilgo ludotekan.

USURBIL Booktegi jaialdia

10:00/19:00 Zumarten, Sutegin.

USURBIL Orbeldi dantza taldearen 10. urteurrena

Egun osoko jarduera.

USURBIL Kantu-jira

12:00 Mikel Laboa plazan.

IGANDEA 26

Ordu aldaketa

Goizeko 3:00etan 2:00ak izango dira.



"Elkarri irakurriz" arituko dira larunbat goizean Zumarte Musika Eskolan.

Booktegiren jaialdia

Euskarazko literatura guztion esku jartzen diharduen Booktegi egitasmoaren jaialdia ospatuko da asteburuan.

Urriak 24, ostirala

• 19:00 Rupertorioa: "Ruper Ordorikak berak idatzi dituen letren omenaldia: musika, errezitaldia, hausnarketak, kontakizunak..."

Urriak 25, larunbata

Zumarte Musika Eskolan:
• 10:00 "Elkarri Irakurriz":
-Iñigo Astiz, Irati Zubia, Miren Agur Meabe. Gaia: giltzak.

-Ane Labaka, Garazi Albizua, Itxaro Borda. Gaia: katea.

Sutegin:

- 16:00 Udarregi ikastolako Booktubers.
- 17:30 Oihana Vega, "Euskañolitis".
- 19:00 Ameba.

Informazio gehiago:

booktegi.eus atarian.

Antolatzailea: Booktegi.

Laguntzaileak: Usurbilgo Udala, NOAUA! Kultur Elkar-tea.

Organo kontzertua, Mikel Ansolarekin

Urriaren 24an Mikel Ansola Garitagoitiaren kontzertua antolatu du Organoaren Lagunak taldeak Usurbilgo Udalaren laguntzaz, urriaren 24an 19:30etan Salbatore elizan.

Tailer gehiago Santuenean

Urriak 24/azaroak 7

• 17:30-19:30 Sendabelar koaderno Leire Lazkanoren eskutik, Santueneko frontoi ondoko lokalean.

Izen-ematea:

621 095 644
santueneake@gmail.com

Artisau Azoka

Azaroaren lehenean ospatuko da, goiz partean, frontoian eta Askatasuna plazan. Artisauen postuak ikusi eta erosketak egiteko aukera izango da. Talogileak ere bertaratuko dira.

Dantza garaikide ikastaroa

Astezkenetan batuko dira kiroldegian, 19:00etatik 20:30era. Helduei zuzendua egongo da. Izena emateko, deitu telefono hauetako batera: 657739523 (Marta). 627310660 (Marijo). Prezioa: 40 euro, hilean.



ARTZABAL
BASERRIA · JATETXEA
www.artzabaljatetxea.com

·EGUNEKO MENUA
·KARTA
·RAZIOAK
·HANBURGESAK
·BOKATAK

943 36 91 39

ZUEN PUBLIZITATEA HEMEN

943 360 321

noaua@publizitatea.eus



errigora.eus



urriak 23 - azaroak 13

Eskatu **Nafarroa erdi eta hegoaldeko** produktuz beteriko saskiak eta eman balioaren **%25 zonaldeko euskalgintzari**

Ordutegi gehiago eskuratu nahi badituzu, NOAUA! eta udaletxean aurkituko dituzu.

Deskargatu ezazu www.noaua.eus webgunetik edo eskaneatu QR kodea zure mugikorrarekin!



**TREN ETA
AUTOBUS
ORDUTEGIA
25/26**



TORCE

noaua





BADATOR

Hezur lapur

GAU BELTZA 2025.10.31

Antolatzaileak:
Herriko eragile ezberdinak:
Udarregi, gurasoak, Noaua!
K.E. Zirimara,
Gaztelekua,
Orbeldi...



Usurbilgo Udala

19.00 Hasiera erronken guneetan

HH: ARTZABALen.

LH 1/2 UDARREGIKO ZEZEN PLAZAn.

LH 3/4 ERREKA TXIKIKO PARKEAn.

LH 5/6 ARANERREKAn.

20.30 Artzabaldik abiatuta KALEJIRA
OSTOLAZA eta LARRAÑAGArekin.

Ondoren, Dema plazan BELDURRAK
ERRE eta DANTZA SAIOA trikitilariekin.

Tortilla, sandwichak eta gaztaina erreak izango dira.